



Olbia Tempio



È la regione della Sardegna più nota e frequentata, che comprende quello splendido tratto di mare che è la Costa Smeralda, meta del turismo internazionale. La Gallura occupa la parte nord orientale dell'isola e la sua costa si allunga da Budoni fino a Trinità d'Agultu e Vignola, andando a sfiorare, con lo Stretto delle Bocche, la Corsica. L'entroterra, a sua volta, racchiude altri interessanti spunti di interesse turistico, e si spinge fino al Monte Limbara, base di partenza per bellissime passeggiate ed escursioni. Luoghi d'incomparabile fascino, come Santa Teresa Gallura e l'Arcipelago della Maddalena, come Palau e l'Isola di Tavolara, oltre ai piccoli borghi dell'élite mondiale come Porto Cervo e Porto Rotondo, disegnano un tratto costiero ineguagliabile, valorizzato da bellezze naturali e siti archeologici che si sviluppano all'interno, tra roccia granitica, boschi di sughere e chiesette campestri. L'offerta turistica della Gallura è la più completa ed ampia possibile, come anche i servizi offerti, accompagnando il visitatore alla scoperta di un territorio meraviglioso, dove le trasparenze di un mare verdeazzurro sono solo il terminale di montagne e colline punteggiato da piccoli centri rurali, in un contesto ambientale straordinario.



This is the region of Sardinia, which includes the magnificent stretch of sea that is the Costa Smeralda, an international tourist destination. Known as Gallura, it occupies the north east part of the island. Its coastline stretches from Budoni to Trinità d'Agultu and Vignola, going to tap, with the Bocche di Bonifacio, the island of Corsica. The inland is full of interesting points of attraction, and goes up to monte Limbara (starting point for beautiful walks and excursions). Spots of incomparable charm, like Santa Teresa Gallura and La Maddalena Archipelago, or Palau and Tavolara, as well as small villages of Porto Cervo and Porto Rotondo (destination of global elite) determine a unique stretch of coastline enhanced by natural beauty and archaeological sites that are inside it, between the granite rocks, forests of cork and country churches. The tourist offer in Gallura is the most complete and comprehensive as possible, well integrated into an extraordinary environment.



C'est la région de la Sardaigne qui comprend celle partie magnifique de la mer qui est la Costa Smeralda, une destination touristique internationale. Connue sous le nom de Gallura, elle occupe le nord-est de l'île et son littoral s'étend de Budoni à Trinità d'Agultu et Vignola, en friant, avec les bouches de Bonifacio, l'île de Corse. L'arrière-pays, à son tour, garde des éléments de grand intérêt touristique, et arrive jusqu'au mont Limbara, point de départ pour de magnifiques promenades et excursions. Endroits de charme incomparable, ainsi comme Santa Teresa Gallura et l'archipel de La Maddalena, ou Palau et l'île de Tavolara, en addition aux petits villages comme Porto Cervo et Porto Rotondo (destinations favoris par l'élite mondiale) se trouvent sur ce tronçon de littoral inégalable pour la beauté naturelle et les sites archéologiques qui se trouvent à l'intérieur, entre les rochers de granit, forêts de liège et églises champêtres. L'offre touristique de la Gallura est la plus complète et exhaustive que possible, bien intégrée dans un milieu extraordinaire.



In dieser Provinz liegt die internationale berühmte Costa Smeralda, Treffpunkt für den Jetset aus der ganzen Welt. Die Gegend ist auch unter dem Namen Gallura bekannt und nimmt den Nordosten Sardiniens ein. Die Küste reicht von Budoni im Süden bis Trinità d'Agultu und Vignola im Norden. Dazwischen liegen die Meerenge Stretto di Bonifacio und Korsika. Im Landesinneren liegen auch touristisch sehr interessante Gebiete wie der von Weitem sichtbare Monte Limbara, wo man wunderschöne Wanderungen und Ausflüge unternehmen kann. Dazu kommen faszinierende Orte wie Santa Teresa di Gallura, das Archipel La Maddalena, das Hafenstädtchen Palau und die Insel Tavolara sowie die mondänen Orte Porto Cervo und Porto Rotondo, mit einer unvergleichlich schönen Küstenlandschaft, mit Naturschauspielen und archäologischen Grabungsstätten im Landesinneren zwischen Granitfelsen, Korkeichenwäldern und einfachen Landkirchen. Das touristische Angebot der Gallura ist komplett und vielseitig und hervorragend in die Landschaft integriert.



ACAPULCO ***



Sapientemente inserito nel pieno rispetto della morfologia naturale e dell'ambiente circostante, sorge lungo un tratto di costa di inimitabile bellezza.

Cleverly inserted in full compliance with the natural morphology and surroundings, it's located along a coastline of incomparable beauty.

Impeccablement insérée dans le plein respect de la morphologie naturelle et de l'environnement autour, il est situé le long d'un littoral d'une beauté incomparable.

Wohlbedacht der Natur und Umgebung angepasst liegt der Camping Acapulco an einer bezaubernden Küste.



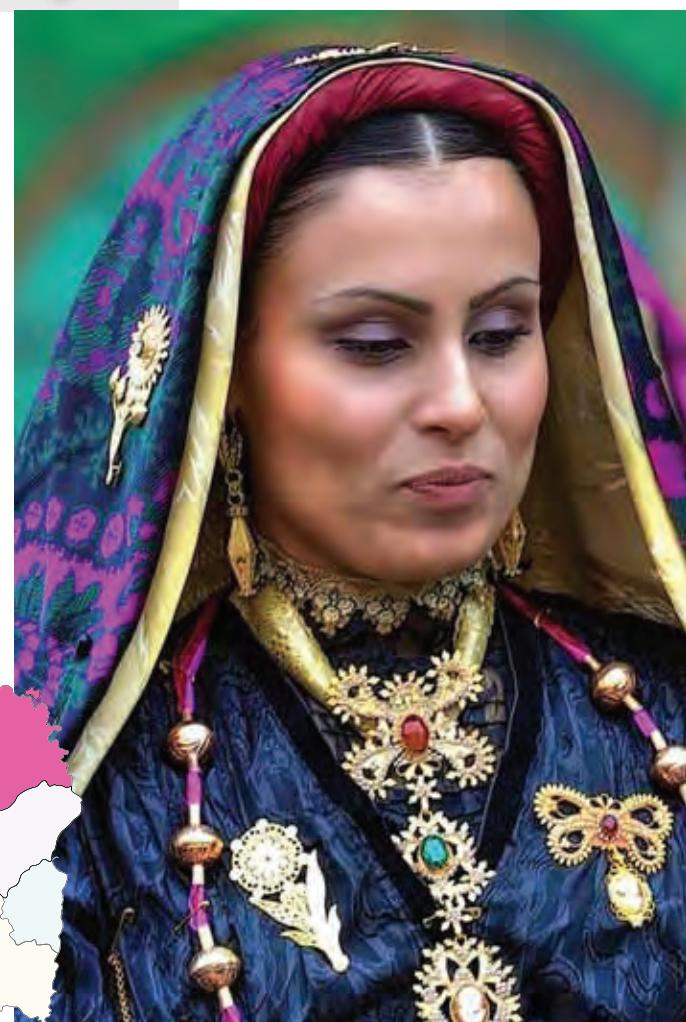
Palau (OT) - Loc. Punta Palau

Tel. +39 0789.709497 - Fax +39 0789.709425

www.campingacapulco.com

info@campingacapulco.com

Apertura 01/03 Chiusura 15/10



BAIA SARACENO ***



Adagiato su uno degli scenari più belli della Sardegna, domina maestoso, l'incantevole magnificenza e bellezza dell'Arcipelago della Maddalena.

Set on one of the most beautiful spot of Sardinia, overlooking the majestic, the enchanting beauty and magnificence of the Maddalena Archipelago.

Situé sur l'une des plus belles parties de la Sardaigne, il domine majestueux, la merveilleuse magnificence et beauté de l'archipel de la Maddalena.

An einem der schönsten Orte Sardiniens gelegen, dominiert der Campingplatz mit einem traumhaften Panorama die bezaubernde Pracht und Schönheit der Inselgruppe La Maddalena.



Palau (OT) - Loc. Punta Nera

Tel. +39 0789.709403 - Fax +39 0789.709425

www.baiasaraceno.com - info@baiasaraceno.com

Coordinate GPS: N 41° 10' 46" E 09° 23' 35"

Apertura: 01/03 • Chiusura: 31/10



CAPO D'ORSO ***

...ed è subito vacanza!



Sul mare, incastonato nel verde, circondato dal suggestivo panorama delle Isole dell'Arcipelago di La Maddalena, il campeggio Capo d'Orso vi attende per una splendida vacanza.

On the sea, nestled in the green, surrounded by the impressive panorama of the islands of La Maddalena archipelago, campsite Capo d'Orso is waiting for you for a great holiday.

Sur la mer, plongé dans la verdure, entouré d'un impressionnant panorama sur les îles de La Maddalena, le camping Capo d'Orso vous attend pour des vacances magnifiques.

Der direkt am Meer mitten im Grünen gelegene Camping mit bezauberndem Blick auf die Inselgruppe der Maddalena, auf Sie warten im Camping Capo d'Orso unvergessliche Ferien.



Palau (OT) - Loc. le Saline

Tel. +39 0789.702007 - Fax +39 0789.702006

www.capodorso.it - info@capodorso.it

Apertura: 15/05 • Chiusura: 30/09



CUGNANA - PORTO ROTONDO ***



Il Villaggio Camping Cugnana, l'unica struttura del suo genere in Costa Smeralda e' pronta ad accogliervi con bungalow completamente rinnovati e la cortesia e professionalità di sempre.

Camping Village Cugnana, the only facility of its kind in Costa Smeralda, is ready to welcome with fully renovated bungalow and its all time courtesy and professionalism.

Le Village Camping Cugnana, le seul emplacement dans son genre sur la Costa Smeralda est prêt à vous accueillir avec bungalow complètement rénovés et la courtoisie et professionnalisme de toujours.

Das Campingdorf Cugnana, die einzige Anlage dieser Art an der Costa Smeralda bietet zu den runderneuerten Bungalows die Freundlichkeit und Professionalität, die uns schon immer auszeichnet.



Olbia (OT) - Loc. Cugnana

Tel. +39 0789.33184 - Fax +39 0789.33398
www.campingcugnana.it info@campingcugnana.it
Apertura: 01/04 • Chiusura: 15/10



ISOLA DEI GABBIANI ***



Un angolo di paradiso ad un passo dalla Costa Smeralda!



A corner of Paradise on the doorstep of the Costa Smeralda!



Un coin de paradis à un pas de la Costa Smeralda !

Ein Stück vom Paradies in unmittelbarer Nähe der Costa Smeralda!



Palau (OT) - Loc. Porto Pollo

Tel. +39 0789.704024/19 Fax +39 0789.0998053
www.isoladeigabbiani.it - info@isoladeigabbiani.it
Coordinate GPS: N 41° 11' 49.7" E 09° 19' 6.79"
Apertura: 22/04 • Chiusura: 16/10



LA LICCIA ***



A 5 km. da S. Teresa Gallura, si affaccia sul mare da un promontorio, sulla costa nord-occidentale della Gallura, con panorami mozzafiato!

Situated, in the north of Sardinia, 5km outside Santa Teresa Gallura, in a perfect setting on a hill in the heart of nature overlooking the sea with breathtaking panoramic views.

5 km de Santa Teresa Gallura, sur un promontoire qui donne sur la mer, sur la côte nord-ouest de la Gallura, avec des vues à couper le souffle!

Camping La Liccia liegt im Norden von Sardinien - 5km außerhalb von Santa Teresa Gallura. La Liccia ist in einer perfekten Lage auf einem Hügel im Herzen der Natur mit Blick auf das Meer mit einem atemberaubenden Panoramablick.



Santa Teresa Gallura (OT) - S.P. 90 km 59

Tel. +39 0789.755190 - FAX: +39 178.6069.658
Coordinate GPS: N 41° 10' 50".232 E 9° 10' 40".656
www.campinglaliccia.com - info@campinglaliccia.com
Apertura: 15/05 • Chiusura: 02/10



PEDRA E CUPA★★★



Adiacente al Parco Marino di Tavolara, si distende su un'ampia spiaggia di sabbia bianchissima, con un fondale marino dolcemente crescente e piccole scogliere alle estremità.

Located into the Marine Park of Tavolara, it goes over a wide white sandy beach with a seabed gently rising and small cliffs at the ends.

Il se trouve dans le Parc Marin de Tavolara et s'étend sur une large plage de sable blanc avec un fond marin en pente douce et les petites falaises à l'extrémité.

Am Meerpark Tavolara gelegen, an einem weiten weißen Sandstrand, wo der sanft absinkende Meeresgrund mit kleinen Felsenriffen endet.



Budoni (OT) - Via Nazionale

Tel./Fax +39 0784.844004 Inv. Tel./Fax +39 030.9143460

www.pedraecupa-camping.com

info@pedraecupa-camping.com

Coordinate GPS: N 40° 42' 1".078 E 9° 42' 51".029

Apertura: 01/05 • Chiusura: 30/09



SARAGOSA ★★★★



Sorge laddove natura ed uomo, in perfetta armonia, hanno disegnato uno dei quadri più belli della costa sarda, per una vacanza da sogno!

Set where man and nature designed in perfect harmony one of the most beautiful pictures of the Sardinian coast, for a dream holiday!

Se trouve là où l'homme et la nature, en parfaite harmonie, ont conçu l'une des plus belles images de la côte sarde, pour une vacance de rêve!

Dort wo Natur und Mensch in perfektem Einklang eine der bezauberndsten Bilder der sardischen Küste gemalt haben, für einen wirklich traumhaften Urlaub!



Aglientu (OT) - Loc. Vignola Mare

Tel. +39 079.602077 - Fax +39 079.602037

www.campingsaragosa.it info@campingsaragosa.it

Apertura: 01/03 • Chiusura: 30/09



SAN TEODORO LA CINTA★★★



Al centro di un vasto parco, di fronte al bellissimo mare di Sardegna, sorge il "Camping San Teodoro - La Cinta".

In the middle of a big park "Camping San Teodoro - La Cinta" stands facing the beautiful sea of Sardinia.

Situé au centre d'un vaste parc, le "Camping San Teodoro - La Cinta" fait face à la magnifique mer de Sardaigne.

Inmitten eines großen Parks, direkt am Meer von Sardinien, liegt der "Camping San Teodoro - La Cinta".



S. Teodoro (OT) - Via del Tirreno, 89

Tel. +39 0784.865777 - Fax +39 0784.865333

Coordinate GPS: N 40 46.893' E 009 40.402'

www.campingsanteodoro.com

info@campingsanteodoro.com

Apertura: 01/05 • Chiusura: 15/10



TAVOLARA ★★



Campeggio di alta qualità, immerso nel verde in uno spazio incontaminato, che offre tutti i servizi per un soggiorno comodo e piacevole.

High quality camping, surrounded by vegetation in a pristine area, it offers all the amenities for a comfortable and pleasant stay.

Camping de haute qualité, entouré de verdure dans une zone préservée, qui offre toutes les commodités pour un séjour confortable et agréable.

Camping für höchste Ansprüche, mitten im Grün einer unberührten Natur werden alle Wünsche für einen erholsamen und angenehmen Urlaub erfüllt.



Loiri Porto San Paolo - S.S. 125 Km 300+300

Tel. 0789 40 166 - Fax. 0789 40 000

Coordinate GPS: N 40° 51' 31".000 E 9° 38' 34".000

www.camping-tavolara.it info@camping-tavolara.it

Apertura: 01/04 • Chiusura 31/10



Sassari

 La parte nord occidentale della Sardegna ha come capoluogo la città di Sassari, attorno alla quale si sviluppa un territorio generoso per bellezza e fascino, capace di esprimere luoghi di vero incanto. La punta ad occidente è occupata dalla Nurra, una zona pianeggiante che si spinge, con un sottile lembo di terra, in un mare che non ha eguali per trasparenze e colori, dove sorge il minuscolo borgo di Stintino, e poco più in là, tanto vicina che sembra di poterla toccare allungando solo la mano, l'Isola dell'Asinara. A pochi chilometri, questo meraviglioso mare incontra storia e tradizioni nella cittadina di Alghero. Un centro storico tra i più belli della Sardegna, insediamenti preistorici, come quelli che si potranno scoprire anche nell'entroterra sassarese, oltre ad una costa ineguagliabile, fanno di Alghero una meta davvero imperdibile. Verso est è comunque un alternarsi di bellissimi luoghi e scorci, superando Sorso e la sua Marina, si giunge a Castelsardo, altra perla dell'isola, per terminare a Valledoria, una distesa di spiagge meravigliose, dove il Coghinas sfocia nel mare, per creare un ambiente di grande suggestione ed un habitat naturale per numerose specie di uccelli. L'entroterra è particolarmente interessante dal punto di vista paesaggistico, con una forte impronta agro-pastorale, ma anche per le numerose testimonianze che raccontano di antiche civiltà, rappresentate dalle domus de Janas e nuraghi, su tutti Santu Antine nel territorio di Torralba, che ospita anche il Museo della Valle dei Nuraghi.



Main city of this region is Sassari, around which opens a generous area for its beauty and charm. For example the Nurra: a flat area that extends, with a thin strip of land, into a sea that is unique for colour and transparencies; here you can visit the village of Stintino, and a little distance, so close that it seems to be able to touch it, there's the Isle of Asinara. Alghero is just a few kilometres away: its historic centre is one of the most beautiful of Sardinia; prehistoric settlements, like the ones you will discover in the hinterland of Sassari, in addition to an unparalleled coast, make it a destination not to miss. To the east, passing Sorso and its marina, there's Castelsardo, other pearl of the island, and little farther more Valledoria, a stretch of beautiful beaches, where the Coghinas River goes into the sea, creating an environment of great beauty and a natural habitat for many species of birds. The inland is interesting from landscape's point of view, with strong agro-pastoral marks and because of its many testimonies of ancient civilizations, such as the domus de Janas and nuraghi (above all Santu Antine, in the territory of Torralba).



Le chef-lieu de cette région est Sassari, autour de laquelle s'ouvre un territoire généreux pour sa beauté et son charme. A partir de la zone de la Nurra, une surface plane qui s'étend dans une mer unique pour couleur et transparences, là où se trouve le village de Stintino et l'île de l'Asinara, si près qu'on peut penser de la toucher avec la main. Alghero est à seulement quelque kilomètre : son centre historique est un des plus beaux de la Sardaigne ; établissements préhistoriques, comme ceux qu'on peut visiter dans l'arrière-pays de Sassari, en addition à une côte inégale, en font une destination à ne pas manquer. A l'est, en passant le village de Sorso et sa marine, on arrive à Castelsardo, autre perle de l'île, et se termine à Valledoria, une étendue de plages superbes, où la fleuve Coghinas se jette dans la mer, en créant un environnement de grande suggestion et un habitat naturel pour de nombreuses espèces d'oiseaux. L'arrière-pays est intéressant sous le point de vue du paysage, avec fortes signes de la culture agro-pastorale et pour les nombreux témoignages qui racontent d'anciennes civilisations, représentées par les domus de Janas et les nuraghi (en particulier le nuraghe Santu Antine sur le territoire de Torralba).



Die Provinzhauptstadt Sassari liegt inmitten einer großzügigen, schönen und faszinierenden Landschaft. Angefangen mit der flachen Nurra im Nordwesten, wo sich eine schmale Landzunge, umgeben von einem unvergleichlich farbenreichen kristallklaren Meer mit dem ehemaligen Fischerdorf Stintino, nördlich bis zur davor liegenden Insel Asinara erstreckt. Nur wenige Kilometer entfernt liegt die katalanische Stadt Alghero. Eine der schönsten historischen Städte der Insel. Prähistorische Siedlungen im Landesinneren und eine unvergleichlich schöne Küste machen die Gegend zu einem begehrwerten Ferienziel. Im Osten erreicht man zuerst Sorso, die Marina di Sorso und eine der Perlen Sardiniens Castelsardo; weiter östlich endet die Provinz mit Valledoria und seinen wunderschönen Sandstränden, wo das Flüsschen Coghinas ins Meer mündet und eine einzigartig beau-bernde Landschaft mit zahlreichen Vogelarten bildet. Auch das stark bäuerliche Landesinnere bietet mit seinen zahlreichen Zeitzeugnissen Einblicke in die antiken Kulturen, wie z.B. die Domus de Janas und der Nuraghe Santu Antine in der Gemarkung Torralba.



GOLFO DELL'ASINARA ★★★



Immerso in 100.000 mq. di ginepri e pini marittimi, si affaccia direttamente sull'ampia spiaggia sabbiosa di Platamona, di fronte al Parco dell'Asinara.

Set in 100,000 square meters rich of juniper and pine trees, it overlooks directly the wide sandy beach of Platamona, just in front of Asinara Park.

Plongé dans 100.000 mètres carrés de genévriers et pins, il donne directement sur la plage de sable de Platamona, en face du Parc de l'Asinara.

Inmitten von Wachholder- und Pinienbäumen liegt die 100.000 m² große Campinganlage in unmittelbarer Nähe zum weiten Sandstrand von Platamona, gegenüber dem Park von Asinara.



Sorso (SS) - Loc. Platamona

Tel. +39 079.310230 - Fax +39 079.3120156

Coordinate GPS: N 40° 48' 58" E 008° 29' 81"

www.campingasinara.it - info@campingasinara.it

Apertura: aprile • Chiusura: ottobre



INTERNATIONAL VALLEDORIA ★★



Il Camping Valledoria sorge in mezzo ad una pineta di ginepri e pini maritti-mi di 100.000 mq e si affaccia direttamente sul mare, dove una spiaggia di sabbia bianchissima è interrotta solo dalla scogliera di Castelsardo.

The International camp-site stands in a pinewood of 100.000 square metres, directly beside the sea, where a beach of the white sand is broken only by the the rocky cliffs of Castelsardo.

Le camping est entouré d'une pinède de 100.000m², composée par de genévrier et de pins de mer. Il surgit directement au bord de la mer, donnant sur une plage de sable très fin d'où commence la falaise de Castelsardo.

Der International camping liegt in einem 100.000 m² grossen Pinienwald. Er ist direkt am Meer mit einem weissen Sandstrand, der nur durch ein Felsenriff von Castelsardo unterbrochen wird.



LA FOCE ★★



La Foce è mare, spiaggia, ambiente, natura, benessere, amicizia, famiglia, divertimento! La Foce è buona cucina, sapori e profumi di Sardegna. La Foce è Vacanza!

La Foce is sea, beach, environment, nature, wellness, friendship, family, fun! La Foce is good food, tastes and smells of Sardinia. La Foce is Holiday!

La Foce est mer, plage, environnement, nature, bien-être, amitié, famille, amusement! La Foce est la bonne nourriture, les goûts et les parfums de la Sardaigne. La Foce est Vacance!

La Foce bedeutet Meer, Strand, Natur, Ambiente, Wohlbefinden, Freundschaft, Familie und Spaß! La Foce bedeutet auch gutes Essen, Düfte und Aromen von Sardinien! La Foce bedeutet Urlaub!



Valledoria (SS) - Via la Ciaccia

Tel. +39 079.584070 - Fax +39 079.584058

Coordinate GPS: N 40° 55' 38" E 08° 47' 72"

www.campingvalledoria.com info@campingvalledoria.com

Apertura: 15/05 • Chiusura 30/09

Valledoria (SS) - Via Ampurias, 110

Tel. +39 079.582109 - Fax +39 079.582191

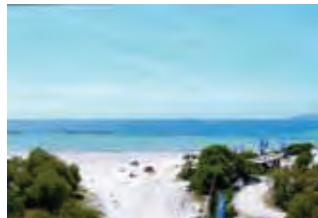
Coordinate GPS: N 40° 56' 01" E 08° 49' 02"

www.foce.it - www.lafoce.eu - info@foce.it

Apertura: Aprile • Chiusura 30/09



LA MARIPOSA ***



Si affaccia direttamente sul mare limpido della Riviera del Corallo, sotto una pineta e un bosco di eucalipti e ginepri.

It is located directly on the beautiful coast in the middle of the Riviera del Corallo, in a pine wood with eucalyptus and juniper trees.

directement sur la mer limpide de la Rivière du Corail, en-dessous d'une pinière et d'un bois d'eucalyptus et de genévriers.

Direkt am glasklaren Meer der Korallenküste liegend, eingebettet in einem Wald aus Pinien, Eukalypten und Wacholder.



Alghero (SS) - Via Lido, 22

Tel. +39 079.950480 - Fax +39 079.984489

Coordinate GPS: N 40° 34' 45" E 08° 18' 44"

www.lamariposa.it - info@lamariposa.it

Apertura: 01/04 • Chiusura: 31/10



TORRE DEL PORTICCIOLÒ ***



La straordinaria bellezza paesaggistica del territorio rende Torre del Porticciolo un luogo indimenticabile, per una vacanza tra mare, relax, natura e divertimento.

The extraordinary beauty of the landscape in the area makes Torre del Porticciolo an unforgettable place.

L'extraordinaire beauté du paysage du territoire fait de Torre del Porticciolo un lieu inoubliable, pour passer des vacances entre la mer, le relax, la nature et le divertissement.

Die überwältigende Landschaft macht Torre del Porticciolo zu einem unvergesslichen Ort.



Alghero (SS) - Loc. del Porticciolo

Tel. +39 079.919007 +39 079.919010 - Fax +39 079.919212

GPS: lat 40: 38: 58 N (40.64941) lon 8: 29: 02E (8.48377)

www.torredelporticciolo.it info@torredelporticciolo.it

Apertura: 01/05 Chiusura: 10/10



LI NIBARI ****



Sul Golfo dell'Asinara, completamente immerso nel verde, Camping Li Nibari offre un pieno di relax e tanto divertimento!

On the Gulf of Asinara, surrounded by greenery, Campsite Li Nibari offers a full relaxation and fun!

Sur le Golfe de l'Asinara, entouré de verdure, le Camping Li Nibari offre une détente complète et amusante!

Am Golfo di Asinara gelegen, mitten im Grünen, bietet der Camping Li Nibari einen erholsamen Urlaub mit viel Spaß und Abwechslung!



Sorso (SS) - Loc. Marina di Sorso - S.P. 81 km 6

Tel. +39 079.310303 - Fax +39 079.310306

www.campinglinibari.com

campinglinibari@campinglinibari.com

GPS 40° 49' 32" (N 40.82556) E 8° 32' 35" (E 8.543056)

Apertura: 01/03 • Chiusura: 31/10

